
**Procès-verbal de la séance spéciale du conseil d'arrondissement
tenue le lundi 18 février 2008 à 19 h
530, avenue Davaar à Outremont**

PRÉSENCES :

M^{me} Marie Cinq-Mars, Mairesse de l'arrondissement
M. Louis Moffatt, Conseiller du district de Claude-Ryan
M. Claude B. Piquette, Conseiller du district de Joseph-Beaubien
M^{me} Marie Potvin, Conseillère du district de Robert-Bourassa

AUTRES PRÉSENCES :

M. Pierre Beudet, Directeur du Service de l'administration, du greffe
et des relations avec les citoyens
M. Pierre A. Chapuis, Directeur du Service de l'aménagement urbain et du patrimoine
M. Daniel Fleury, Directeur du Service des travaux publics
M. André Olivier, Directeur du Service des loisirs et de la culture
M^e Marie-France Paquet, Secrétaire d'arrondissement
M. Pierre Winner, Directeur de l'arrondissement par intérim

À moins d'indication à l'effet contraire dans le présent procès-verbal, la mairesse de l'arrondissement se prévaut toujours de son privilège prévu à l'article 328 de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q. chapitre C-19) en s'abstenant de voter.

Ouverture de la séance

La présidente déclare la séance ouverte à 19 h et fait lecture de l'invocation.

CA08 16 0029

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE DU CONSEIL D'ARRONDISSEMENT

Il est proposé par Marie Potvin

appuyé par Louis Moffatt

D'adopter l'ordre du jour de la présente séance.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.
10.02

PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

La période au cours de laquelle les personnes présentes posent des questions au conseil se tient de 19 h 06 à 19 h 20.

CA08 16 0021

AUTORISER L'ACHAT CORPORATIF (ENTENTE AVEC LA VILLE DE MONTRÉAL NO. 203938, APPEL D'OFFRES PUBLIC NO. 07-10455, RÉOLUTION CG07 0384, GDD 1072592004) POUR LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE SEL POUR LE DÉGLAÇAGE DES CHAUSSÉES ET DES TROTTOIRS - SAISON HIVERNALE 2007-2008 AVEC LA COMPAGNIE SIFTO CANADA INC. POUR UN MONTANT DE 200000\$ INCLUANT LA TVQ

Il est proposé par Claude B. Piquette

appuyé par Louis Moffatt

Que soit autorisé l'achat corporatif (entente avec la Ville de Montréal no 203938, appel d'offres public # 07-10455, résolution CG07 0384, GDD 1072592004) pour la fourniture et la livraison de sel pour le déglacage des chaussées et des trottoirs - saison hivernale 2008 avec la compagnie Sifto Canada inc. pour un montant de 200 000 \$ (incluant la TVQ);

D'accorder, à Sifto Canada inc., la commande au montant de 200 000 \$ (incluant la TVQ) selon l'entente avec la Ville de Montréal no 203938;

D'imputer la dépense à même les fonds du code budgétaire 2418-010000-302711-03123-56505-015012 :

Code budgétaire 2418-010000-302711-03123- Crédit 56505-015012		Contrat
Total de la saison hivernale 2008	200 000 \$	200 000 \$

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

20.01 1082461004

CA08 16 0022

FORMATION DU COMITÉ CONSULTATIF SUR LES ARTS ET LA CULTURE DE L'ARRONDISSEMENT D'OUTREMONT

Attendu que lors de sa séance ordinaire du 9 janvier 2006, le conseil a, par l'adoption de sa résolution n° CA06-160008, décidé de maintenir la commission consultative permanente sur les arts et la culture;

Attendu que le conseil souhaite remplacer cette commission par un comité consultatif sur les arts et la culture;

Il est proposé par Claude B. Piquette

appuyé par Louis Moffatt

De former le Comité consultatif des citoyens sur les arts et la culture de l'arrondissement d'Outremont en remplacement de la Commission consultative permanente sur les arts et la culture;

De désigner madame la conseillère Marie Potvin à titre de présidente de ce comité et madame la conseillère Ana Nunes à titre de présidente substitut;

De nommer, pour un terme d'un an, les membres suivants :

M^{mes} Marguerite Dorion, Kachiko Hanano, Caroline Lussier, Béatrice Mont-Reynaud, Esther Ouaknine, Isabelle Perrault, et Lydia Sokoloff ainsi que MM. Jean-Richard Bélanger et Claude Corbo;

De reporter à une prochaine séance la désignation des autres membres.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

CA08 16 0023

FORMATION DU COMITÉ CONSULTATIF SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DÉVELOPPEMENT DURABLE

Attendu que lors de sa séance ordinaire du 9 janvier 2006, le conseil a, par l'adoption de sa résolution n° CA06-160011, décidé de maintenir la commission consultative permanente sur l'environnement et le développement durable;

Attendu que le conseil souhaite remplacer cette commission par un comité consultatif sur l'environnement et le développement durable;

Il est proposé par Louis Moffatt

appuyé par Claude B. Piquette

De former le Comité consultatif des citoyens sur l'environnement et le développement durable de l'arrondissement d'Outremont en remplacement de la Commission consultative permanente sur l'environnement et le développement durable;

De désigner madame la conseillère Ana Nunes à titre de présidente de ce comité et madame la conseillère Marie Potvin à titre de présidente substitut;

De nommer, pour un terme d'un an, les membres suivants :

M^{me} Annik Lescop, ainsi que MM. Claude P. Beaubien, Jacques Tessier, Daniel Tierney;

De reporter à une prochaine séance la désignation des autres membres.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

CA08 16 0024

FORMATION DU COMITÉ CONSULTATIF SUR LES RELATIONS INTERCOMMUNAUTAIRES

Attendu que lors de sa séance ordinaire du 9 janvier 2006, le conseil a, par l'adoption de sa résolution n° CA06-160009, décidé de maintenir la commission consultative permanente sur les relations intercommunautaires;

Attendu que le conseil souhaite remplacer cette commission par un comité consultatif sur les relations intercommunautaires;

Il est proposé par Marie Potvin

appuyé par Claude B. Piquette

De former le Comité consultatif des citoyens sur les relations intercommunautaires de l'arrondissement d'Outremont en remplacement de la Commission consultative permanente sur les relations intercommunautaires;

De désigner monsieur le conseiller Louis Moffatt à titre de président de ce comité et madame la mairesse Marie Cinq-Mars à titre de présidente substitut;

De nommer, pour un terme d'un an, les membres suivants :

M^{me} Francine Unterberg et Katherine Tsetsos, ainsi que MM. Hussein El-Akhrass, Anthony Hilton, Michael Rosenberg, Jean-Philippe Simard, Dimitri Varelas, Marc Vanier-Vincent, Claudio Zanchettin;

De reporter à une prochaine séance la désignation des autres membres.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

CA08 16 0025

FORMATION DU COMITÉ CONSULTATIF SUR LES SPORTS, LES LOISIRS ET LA VIE COMMUNAUTAIRE

Attendu que lors de sa séance ordinaire du 9 janvier 2006, le conseil a, par l'adoption de sa résolution n° CA06-160012, décidé de maintenir la commission consultative permanente sur les sports, les loisirs et la vie communautaire;

Attendu que le conseil souhaite remplacer cette commission par un comité consultatif sur les sports, les loisirs et la vie communautaire;

Il est proposé par Marie Cinq-Mars

appuyé par Marie Potvin

De former le Comité consultatif des citoyens sur les sports, les loisirs et la vie communautaire de l'arrondissement d'Outremont en remplacement de la Commission consultative permanente sur les sports, les loisirs et la vie communautaire de l'arrondissement d'Outremont;

De désigner monsieur le conseiller Claude B. Piquette à titre de président de ce comité et monsieur le conseiller Louis Moffatt à titre de président substitut;

De nommer, pour un terme d'un an, les membres suivants :

M^{mes} Anouk Bélanger et Nadine Lalande, ainsi que M. François Hébert;

De reporter à une prochaine séance la désignation des autres membres.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

CA08 16 0026

FORMATION DU COMITÉ CONSULTATIF SUR LA SÉCURITÉ PUBLIQUE ET LE STATIONNEMENT

Attendu que lors de sa séance ordinaire du 9 janvier 2006, le conseil a, par l'adoption de sa résolution n° CA06-160010, décidé de maintenir la commission consultative permanente sur la sécurité publique et le stationnement

Attendu que le conseil souhaite remplacer cette commission par un comité consultatif sur la sécurité publique et le stationnement;

Il est proposé par Claude B. Piquette

appuyé par Marie Potvin

De former le Comité consultatif des citoyens sur la sécurité publique et le stationnement de l'arrondissement d'Outremont en remplacement de la Commission consultative permanente sur la sécurité publique et le stationnement de l'arrondissement d'Outremont;

De désigner madame la mairesse Marie Cinq-Mars à titre de présidente de ce comité et monsieur le conseiller Louis Moffatt à titre de président substitut;

De nommer, pour un terme d'un an, les membres suivants :

M^{mes} Martine Deslauriers et Sophie Laberge, ainsi que MM. Robert Archambault, Georges Cliche, Jean Lessard, Max Lieberman, Pierre Monette, André Rhéaume;

De reporter à une prochaine séance la désignation des autres membres.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

CA08 16 0027

FORMATION DU COMITÉ CONSULTATIF SUR LES AÎNÉS

Attendu que le conseil souhaite créer un comité consultatif sur les aînés;

Il est proposé par Louis Moffatt

appuyé par Marie Cinq-Mars

De former le Comité consultatif des citoyens sur les aînés de l'arrondissement d'Outremont;

De désigner monsieur le conseiller Claude B. Piquette à titre de président de ce comité et madame la conseillère Marie Potvin à titre de présidente substitut;

De nommer, pour un mandat d'un an, les membres suivants :

M^{me} Marie-Claire Hélie, ainsi que MM. Marc Ryan et Jacques Grégoire;

De reporter à une prochaine séance la désignation des autres membres.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

CA08 16 0028

Adoption des règles de régie interne des comités consultatifs de citoyens de l'arrondissement d'Outremont et des règles d'éthique professionnelle régissant la conduite des membres

Il est proposé par Louis Moffatt

appuyé par Claude B. Piquette

D'adopter les règles de régie interne des comités consultatifs de citoyens de l'arrondissement d'Outremont et des règles d'éthique professionnelle régissant la conduite des membres, joints à la présente résolution .

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ.

Levée de la séance

La présidente déclare la séance levée à 19 h 25.

70.02

Je donne mon assentiment au contenu de ce procès-verbal.

J'approuve toutes les résolutions, tous les règlements et ordres contenus au présent procès-verbal comme si je les avais signés individuellement.

Marie CINQ-MARS
Mairesse de l'arrondissement

Me Marie-France PAQUET
Secrétaire de l'arrondissement

Ce procès-verbal a été ratifié à la séance du conseil d'arrondissement tenue le 3 mars 2008.